

ХАРЬКОВЪ.

ПРИБАВЛЕНИЯ КЪ ХАРЬКОВСКИМЪ ГУБЕРНСКИМЪ ВѢДОМОСТЯМЪ.

Выходятъ по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.

(ГОДЪ пятый).

№ 29.

ПОНЕДѢЛЬНИКЪ.

18-е Марта.

1863.

Подпись на Прибавлениі:
Безъ доставки и Съ доставкою
пересылки. и пересылкою.
За годъ 2 р. 2р. 50 к. с.
—полгода 1 р. 25 к. 1 р. 60 к. с.
На Губернскія Вѣдомости:
Безъ переплета . . . 3 р. сер.
Въ переплѣтѣ . . . 3 р. 85 к.
За доставку на дому или пе-
ресылку по почтѣ въ годъ 50 к.

Подписавшіеся на оба изданія
платить за пересылку или до-
ставку только 50 коп. сереб.

Подпись принимается въ Кон-
торѣ Редакціи, въ нижнемъ эта-
жѣ дома Губернскихъ Приусу-
щенныхъ мѣстъ.

Частные объявленія принима-
ются за букву и цифру по 1/7,
коп. сер. за каждый разъ.

Статьи для напечатанія и вообще всячаго рода извѣстія просятъ присыпать на имя Редактора.

СОДЕРЖАНИЕ: Авантюры темной арміи.—Отъ раскладочной комиссіи.—Частные объявленія.—

Авантюры темной арміи (*).

(Еще украинское дѣло и его враги).

Знатоки дѣла говорятъ: если хочешь особенно сильно повредить своему врагу, распусти о немъ слухъ, въ смутное время, что у него постоянно, на случай темноты, въ карманѣ спички, или во время чумной эпидеміи, что онъ зачѣмъ-то держитъ при себѣ какія-то предохранительныя лекарства, и врагъ твой будетъ имѣть много несрѣтностей. Не въ первый разъ русскимъ алармистамъ мерещится вугало украинского сепаратизма. Но никогда они

еще не видѣли такихъ тревожныхъ сновъ, какъ тѣ-
перь. Прощайте, золотые сны общаго округленія;
прощай замоскворѣцкій идеалъ Руси, гладкой и от-
шлифованной, какъ мраморное яичко! Петербургскіе
иѣмецкіе булочники по прежнему плачутъ надъ Шил-
леромъ, черкесы ходятъ въ буркахъ, крымскіе та-
тары обходятся безъ мебели и тѣять конину, бер-
дичевскіе евреи празднуютъ праздникъ кущей, счи-

стяковъ. При всякой свѣжей мысли общества, при
всякомъ жизненномъ проявленіи намъ родныхъ об-
ластей, они кричатъ: «караулъ, пожаръ, разбой,
сепаратизмъ!» и потирая руки, радостно готовить
вездѣ торжество реакціи. Статья г. Скавронскаго
свела къ одному итогу абсурды нашей печати за
послѣднее время касательно такъ—называемаго вра-
гами Украины, украинскаго вопроса, и указала, во-
сходъ новаго свѣтила изъ плѣяды гг. Аскоченскихъ,
г. Говорскаго. Предлагаемая здѣсь статья служить
ея дополненіемъ по предмету, заслуживающему пол-
наго вниманія общества.

Ред.

(*) Статья г. А. Скавронскаго «Украинский во-
просъ и его враги» (напечатанная въ «Современ-
номъ Словѣ» за 12 декабря 1862 г.) обратила вни-
маніе общества на новое видоизмѣненіе нашей пар-
тіи алармистовъ, бывшихъ въ набѣтъ вездѣ изъ пу-

таютъ Талмудъ лучшею книгою въ мірѣ и ожидаютъ по прежнему Мессіи. Финны до сихъ поръ бло-куры, грузины черноглазы; парголовскіе чухны до нынѣ, вмѣсто фракъ, говорятъ ракъ, астраханскіе калмыки и киргизы до сихъ поръ молятся и говорятъ по-своему, а для латышей издаются на латыш-скомъ языке переводы новыхъ законовъ по крестьянскому дѣлу и нѣсколько газетъ, въ томъ числѣ «Petersbourg Aviser», имѣющая до 4,000 подписчиковъ.... Вѣдь эта цифра, пожалуй, болѣе числа подписчиковъ иного великорусского журнала, со стремлѣніями самыми розовыми и гладкими. Отчего же нѣтъ газеты на украинскомъ языке? спраши-ваетъ г. Щегловъ. Какъ отчего? помилуйте! А 14,000,000 зипуновъ и мурмолокъ куда дѣпнутся? Пропадетъ порядокъ; портные на кузнецкомъ мосту обвязрутятся. У г. Печаткина на библіотеку для чтенія подписчиковъ убавится. Вотъ отчего, госпо-да, читающіе отчеты про сѣвероамериканскую вой-ну, подарившую намъ нѣсколько новыхъ игрушекъ, въ родѣ словъ сѣверяне и южане, сепаратисты и союзники, и кричать, указывая на Украину: сепа-ратизмъ, пропаганда агитаторовъ, держите ухо востро. Дался имъ этотъ агитаторъ, почтенный синьоръ Гарибалди. Впрочемъ, нѣкоторымъ можетъ-быть это даже прямо выгодно говорить. «Дяденька, весь классъ положилъ урока не учить! скажетъ благо-намѣренный ученикъ надзирателю. Надзиратель при-готовится и, хоть слухъ окажется ложью, онъ все таки погладить милаго мальчика по головкѣ, пото-му что благонамѣренный. Тоже бываетъ и съ на-шей публицистикой.

Передовые аванпосты темной арміи, ввели опять въ заблужденіе И. С. Аксакова. Нельзя не пожа-леть, что глубоко-уважаемый нами писатель до сихъ поръ не видѣтъ своей ошибки. Дѣло украин-ской партіи, кажется, выяснилось достаточно въ послѣднее время, благодаря нѣкоторымъ случайно-стямъ, по столкновеніямъ въ средѣ обученія украин-скаго народа. Нѣсколько человѣкъ изъ этой партіи даже открыто выражали тѣ честныя цѣли, къ ко-торымъ они стремятся. Въ ихъ программѣ, напечатанной въ газетахъ, вѣтъ ничего опаснаго для организма государства. Они сказали: мы за собст-венность, за семью, за общину, за вѣру народа и за все то, что составляетъ признакъ его національ-

ности. Они сказали еще болѣе: обѣ идеи сепара-тизма мы не въ состояніи даже серьезно подумать, такъ какъ она намъ не полезна, не нужна и, не смотря на громкое слово, непривлекательна; и заключили словами: дѣло истинныхъ друзей народа, въ настоящее время вспомоществовать развитію народа, не вдаваясь въ политическіе и соціальные толки о предметахъ, которые теперь недоступны умственному развитію народа, а потому для него загадочны, темны и не нужны: за эти понятія стоять весь Українскій народъ; за нихъ должны стоять и всѣ друзья его. Кажется, ясно. Но намъ хочется не-примѣнно добиться, зачѣмъ у состѣда нашего меди-каменты и спички въ карманѣ жилетки?....

Госпожи Ишимова и Зонтагъ издають книжки для дѣтей. Гг. Кушнеревъ и Баумапъ издають даже журналы для русскаго народа. Но українцы принял-лись за составленіе и издание учебниковъ и религі-озныхъ книгъ на украинскомъ языке, всѣ куры сно-ва перенугались, подняли гвалтъ и увлекли за со-бою даже такихъ почтенныхъ людей, какъ издаватель «Дня». Позвольте, какъ-же вы не видите: у ла-тышь четыре газеты, у евреевъ три, у армянъ дѣѣ, парголовскіе чухонцы замышляютъ тоже самое. Что-же изъ этого? Или отдельная національности не должны развиваться самобытно, пополняя одну другую? Или г. Бенардаки съ русскими греками можетъ пугать Пальмерстона, по дѣлу рекомендаций кандидатовъ на греческий престолъ? Или наконецъ правы были продѣлки Тугутовъ и Гайнау въ сла-вицкой Австріи?

Постараемся намѣтить послѣднія черты отношеній нашей печати къ дѣлу развитія украинскаго народа.

Журналъ «День» опять разыгралъ роль заботли-вой ваньки, которой поминутно кажется, что вѣтъ-вотъ малое дитятко, за которымъ она съ особенной нѣжностью ухаживаетъ, разобьетъ себѣ лобъ или расквасить носъ. Въ номерѣ «Дня», вышедшемъ на-канунѣ новаго года (№ 52, 1862 года) помѣ-щена замѣтка г. И. Б.—ва, «О переводе Евангелия на малороссийское нарѣчіе». Этого перевода еще нѣтъ въ печати; авторъ замѣтки его еще не чи-талъ. Но онъ торопится сказать: «Пусть наши братья малоруссы, при изготавленіи себѣ теперь пе-ревода Евангелия на свое нарѣчіе, воспользуются благопріятными случаемъ очистить и восполнить

свою теперешнюю рѣчь». И прибавляетъ: «Не можетъ-же быть, что-бы для Малороссіи ничего не говорилъ тотъ фактъ, что величайшій художникъ слова (Гоголь), горячо любившій Малороссію и ея рѣчь, съ дальнѣйшимъ развитіемъ сдѣлался геніемъ великорусской рѣчи». Редакторъ «Дня» снабдилъ эту замѣтку примѣчаніемъ отъ своего лица: «Однимъ словомъ, желательно, что-бы малоруссы въ дѣло перевода не привносили никакихъ постороннихъ цѣлей; что-бы они, строго воздерживаясь отъ нѣкоторыхъ современныхъ малорусскихъ увлечений, не старались искусственнымъ образомъ отдалить малорусскую рѣчь отъ великорусской и ради доказательства ихъ несходства, наполнить малорусскую рѣчь полонизмами, и не смѣшивали простонародного съ народнымъ, пошлиаго съ простымъ и тривіального съ общѣ-употребительнымъ».

Очень хорошо съ, похвально; и это по поводу объявленія въ газетахъ о приготовляющемся къ печати, то есть, находящемся въ цензурѣ переводѣ. А что, если вдругъ цензоръ испугается вашихъ словъ? Что, если онъ случайно не коренной украинецъ, а знаетъ этотъ языкъ такъ, какъ знаютъ его, положимъ, хоть почтенные переводчики Шевченка, гг. Гербель, В. Крестовскій, и другіе? Перевести стихотвореніе еще можно, понять двѣ-три страницы изъ Квитки или Марко-Вовчка также не трудно. А что, если по состоянию не Украина у Польши, а Польша у Украины брала слова и обвороты? Что, если вслѣдствіе испуга большую часть рѣчи сочтутъ искусственною и скажутъ ей: за бортъ, не спросясь народа? И съ какихъ поръ «День» стала оправдывать любимый возгласъ старыхъ педагоговъ: цыцъ?

Жаль, что не подождали и погорячились и съ вопросомъ: «Неужели наши почтенные филологи будутъ отстранены отъ участія въ подобномъ дѣлѣ—въ этомъ переводѣ?—Вотъ теперь и краснѣйте. Сомнѣнія ваши были напрасны и на счетъ чистоты слога и на счетъ филологовъ. Академія наукъ на дніхъ, въ «Петербургскихъ Вѣдомостяхъ», въ отчетѣ о своей дѣятельности за истекшій годъ, напечатала свое мнѣніе о достоинствахъ перевода Евангелія на украинскій языкъ. Вотъ это мнѣніе цѣликомъ. Оно принадлежитъ гг. Срезневскому, Востокову и Никитенко.

«Евангеліе, переведенное на малороссийское на-
рѣчіе г. Морачевскимъ, есть въ высшей степени трудъ замѣтчательный и полезный. Что-бы оцѣнить его вполнѣ, надобно смотрѣть на него съ учено-филологической стороны и со стороны религиозно-нравственной. Въ первомъ отношеніи прежде всего представляется вопросъ: способно-ли малороссийское нарѣчіе, на настоящей степени своего литературнаго развитія и разработки, къвшенію тѣхъ божественныхъ и величайшихъ истинъ, какія содержать въ себѣ Евангеліе? Вопросъ этотъ переводомъ, по нашему мнѣнію, разрѣшенъ, какъ нельзя болѣе удовлетворительно. Малороссийское нарѣчіе въ немъ, можно сказать, блестательно выдерживаетъ испытаніе этого рода и уничтожаетъ всякое сомнѣніе, многими питаемое, въ возможности выразить возвышенныя идеи разума, возвышенныя чувства сердца, не впадая въ вульгарность, не огрубляя ихъ, не парализируя.

(Продолженіе слѣдуетъ).

ОТЪ РАСКЛАДСКОЙ КОММІСІИ.

Харьковская раскладочная комисія, на основаніи Высочайше утвержденныхъ правилъ о взыманіи въ 1863 году налога съ недвижимыхъ имуществъ въ городахъ, посадахъ и мѣстечкахъ, постановила слѣдующее:

1) Согласно съ § 7 означенныхъ правилъ, принять въ г. Харьковѣ за основаніе для раскладки налога оцѣночныя книги по однопроцентному сбору, сдѣлавъ предварительно пересмотръ ихъ, и оказавшуюся оцѣнку слабою возвысить, а болѣшою уменьшить.

2) Согласно 10 § правилъ, имуществамъ, оцѣнка которыхъ измѣнена, напечатать списокъ для того, что-бы недовольные могли явиться въ комиссию для заявленія своихъ возраженій и получения удовлетворенія, если онъя будутъ признаны основательными.

Въ исполненіе сего прилагается списокъ тѣмъ имуществамъ, на которыхъ измѣнена оцѣнка раскладочными комисіями 1-го и 2-го участка, 2-й части города Харькова, и недовольные приглашаются заявить свои возраженія не позже 25 числа сего марта.

С П И С О КЪ

имуществамъ, въ оцѣнкѣ которыхъ сдѣлана перемѣна раскладочными комиссіями 1-го и 2-го участка, 2-й части, города Харькова.

№ № по по- рядку.	№ № по оцѣноч- нымъ кас- тамъ.	Званіе, имя и фамилія обывателей, 2-й части, г. Харькова.	Бывшая оцѣнка для однопроцент- наго сбора.	Вновь сдѣлан- ная оцѣнка коммисію.
1	56	Купца Кондрата Яхненка	5,750	5,250
2	13	Купца Шапошникова	1,000	14,000
3	14	Дюковой театръ	8,000	16,000
4	15	Наслѣдниковъ купца Некорощева	8,000	6,000
5	22	Купца Василія Пащенкова	17,000	20,000
6	23	Жены коллежскаго регистратора Германъ	14,200	16,000
7	61	Кафедральнаго Успенскаго собора	9,300	15,000
8	145	Купца Василія Пащенкова	60,000	70,000
9	149	Жены титулар. совѣт. Лемберьевой	800	1,000
10	152	Коллежскаго совѣтника Войтенкова	6,850	5,850
11	153	Жены надворн. совѣт. Варзиной	2,300	2,000
12	154	Баримовыхъ	2,000	1,500
13	155	Жены купца, Маріи Соловьевой	2,800	2,500
14	156	Купца Федора Соловьева	400	200
15	161	Купца Осипа Бакунина	4,000	3,000
16	162	Священника Василія Левандовскаго	1,700	1,200
17	167	Жены титулар. совѣт. Маріи Смородской	1,700	800
18	174	Протоіерея Георгія Мухина	1,200	800
19	176	Подполковника Николая Наливайко	4,200	3,000
20	180	Градской думы	200	500
21	181	Протоіерея Павла Познанскаго	3,300	2,500
22	185	Жены губернского секретаря Блиновой	60	500
23	186	Цехового Андрея Осташенко	900	800
24	187	Мѣщанина Федора Тушицы	870	800
25	189	Жены купца Пелагеи Куринской	3,450	5,000
26	191	Жены титуларнаго совѣтника Мирошниченковой	1,700	800
27	196	Жены цехового Штейфонъ	3,500	4,500
28	197	Жены коллежскаго ассес. Брайловской	3,380	2,700
29	198	Доходныя зданія архіерейскаго дома		25,000
30	199	Купца Андрея Растрогуева	8,000	9,000
31	20	Купца Василія Пащенка	100,000	160,000
32	205	Титуларнаго совѣтн. Александра Лелюкова	1,500	1,000

33	217	Купчихи Ольги Бортниковой	3,300	2,000
34	218	Купца Петра Огненкова	3,200	3,500
35	224	Мещанина Андрея Жевахова	1,450	1,000
36	227	Купца Ивана Винников	100	450
37	229	Протоиерея Аристарха Мерхелева	2,000	1,500
38	230	Купца Ивана Чекалова	900	1,200
39	231	Мещанина Степана Воробьева	300	400
40	233	Цеховой Анны Федоровой	300	200
41	299	Наслѣдниковъ тит. сов. Егора Павловскаго	2,800	3,500
42	403	Городового врача Юля Гакена	10,000	8,000
43	408	Протоиерея Григорія Гнѣдича	1,000	500
44	409	Мещанъ Туцицыныхъ	200	50
45	411	Купца Сафона Кононенка	2,230	3,000
46	414	Купца Андрея Кубышкина	1,050	2,000
47	415	Жены стат. совѣт. Велиховой	3,500	3,000
48	417	Протоиерея Василія Никитскаго	3,160	3,750
49	420	Мещанина Гаврила Буклишова	500	2,000
50	421	Мещанина Степана Терещенка	3,600	4,000
51	427	Купца Василія Пашенкова	2,800	3,000
52	428	Купца Андрея Даценка	1,850	2,000
53	429	Купца Алексѣя Скрипникова	14,200	16,000
54	430	Почетныхъ гражданъ Павловыхъ	39,000	40,000
55	432	Вдовы цехового Марти Дехтяровой	7,400	5,500
56	435	Мещанина Ивана Лосьева.	800	2,000
57	436	Почетной гражданки Авдотьи Павловой	3,000	2,500
58	438	Купца Василія Сергеева.	5,000	7,000
59	441	Мещанина Ивана Калинина	2,200	2,500
60	442	Купца Василія Курносова.	3,500	2,500
61	447	Купца Матвѣя Кирилова.	600	3,000
62	448	Жены лекаря Авдотьи Литвиновой	2,100	1,500
63	449	Купчихи Настасьи Карайчевой.	5,500	4,500
64	451	Наслѣдниковъ купчихи Якименковой	6,600	7,000
65	453	Наслѣдниковъ майора Метлеркампъ	5,175	5,000
66	454	Купеческаго сына Антона Венедиктова	7,000	10,000
67	457	Купца Николая Сѣрикова.	12,000	10,000
68	463	Харьковской градской думы	10,000	15,000
69	465	Купца Николая Сѣрикова.	5,200	8,000
70	466	Вдовы купца Александра Рудакова	6,200	5,000
71	478	Мещанина Николая Апохина кузницы	300	1,200
72	480	Мещанина Андрона Карпова	500	1,200
73	486	Мещанина Николая Дракина	150	3,000
74	488	Купца Алексѣя Ханайченкова	120	280
75	491	Коллежскаго секр. Федора Власовскаго	4,500	5,000
76	522	Купца Андрея Кузнецова.	18,000	20,000

77	522	523	Почетной гражданки Котляровой .	Бывшего Дома О наимен.	7,500	719	5,000
78	534		Купца Петра Сотникова .	Бывшего Дома О наимен.	21,000	812	23,000
79	535		Купца Алексея Тихонова .	Бывшего Дома О наимен.	23,500	725	25,000
80	538		Жены купца Феодосия Семыкиной .	Бывшего Дома О наимен.	9,300	725	12,000
81	544		Протоиерея Алексея Линицкаго .	Бывшего Дома О наимен.	6,000	682	4,000
82	547		Домъ Троицкой церкви .	Бывшего Дома О наимен.	5,350	682	3,000
83	548		Купца Матвѣя Карталова .	Бывшего Дома О наимен.	6,000	682	7,000
84	550		Купца Михаила Чернышева .	Бывшего Дома О наимен.	1,750	682	2,000
85	551		Жены купца Анны Ханайченковой .	Бывшего Дома О наимен.	5,500	682	6,000
86	557		Жены мѣщанина Ольги Денисовой .	Бывшего Дома О наимен.	400	696	3,000
87	563		Вдовы цехового Ирины Чикиной .	Бывшего Дома О наимен.	1,680	803	1,600
88	565		Градской думы .	Бывшего Дома О наимен.	2,000	601	2,500
89	568		Купца Сергея Костюрина .	Бывшего Дома О наимен.	7,000	718	9,000
90	570		Надворного советника Помазанова .	Бывшего Дома О наимен.	1,700	718	3,500
91	571		Купца Ивана Ващенкова .	Бывшего Дома О наимен.	7,500	718	8,500
92	572		Купца Николая Сѣрикова .	Бывшего Дома О наимен.	5,000	718	6,000
93	575		Купца Ивана Полянского .	Бывшего Дома О наимен.	6,000	718	8,000
94	578		Вдовы цехового Настасіи Бережной .	Бывшего Дома О наимен.	250	682	150
95	582		Почетного гражданина Михаила Котлярова .	Бывшего Дома О наимен.	2,000	682	1,500
96	584		Купца Андрея Кузнецова .	Бывшего Дома О наимен.	16,400	682	22,000
97	586		Купцовъ Евтихія и Никиты Синицыныхъ .	Бывшего Дома О наимен.	5,000	682	6,000
98	589		Купца Семена Ковалева .	Бывшего Дома О наимен.	13,000	682	15,000
99	590		Домъ волостнаго правленія .	Бывшего Дома О наимен.	2,000	682	3,000
100	593		Почетныхъ гражданъ Павловыхъ .	Бывшего Дома О наимен.	26,000	682	30,000
101	594		Почетной гражданки Авдотьи Павловой .	Бывшего Дома О наимен.	5,800	682	18,000
102	597		Статского совѣт. Егора Гордеенка .	Бывшего Дома О наимен.	6,860	682	8,000
103	602		Купца Висаріона Костюрина .	Бывшего Дома О наимен.	12,100	682	16,000
104	608		Генераль-маюра Сергея Мальцова .	Бывшего Дома О наимен.	10,500	682	16,000
105	611		Купца Сергѣя Грановскаго .	Бывшего Дома О наимен.	9,800	682	12,000
106	612		Григорія и Ивана Грановскихъ .	Бывшего Дома О наимен.	12,000	682	15,000
107	613		Ихъ-же .	Бывшего Дома О наимен.	14,000	682	18,000
108	616		Купца Алексея Кочетова .	Бывшего Дома О наимен.	7,000	682	9,000
109	620		Вдовы купца Аны Лукьяновой .	Бывшего Дома О наимен.	12,000	682	13,000
110	623		Вдовы губернск. секрет. Мары Забродской .	Бывшего Дома О наимен.	7,600	682	8,000
111	626		Наслѣдниковъ купца Радина .	Бывшего Дома О наимен.	29,000	682	25,000
112	628		Штабсъ-капитана Федора Дерберга .	Бывшего Дома О наимен.	12,000	682	15,000
113	631		Купца Абрама Губина .	Бывшего Дома О наимен.	10,000	682	12,000
114	632		Купца Алексея Тарасова .	Бывшего Дома О наимен.	8,300	682	10,000
115	634		Жены полковника Корниенкої .	Бывшего Дома О наимен.	6,200	682	10,000
116	635		Купца Сергѣя Костюрина .	Бывшего Дома О наимен.	9,000	682	10,000
117	636		Домъ Успенского собора .	Бывшего Дома О наимен.	16,000	682	12,000
118	638		Купца Семена Ковалева .	Бывшего Дома О наимен.	7,450	682	12,000
119	639		Его-же .	Бывшего Дома О наимен.	7,500	682	9,000
120	640		Его-же .	Бывшего Дома О наимен.	8,200	682	10,000
121	642		Жены купца Аны Бѣлиной .	Бывшего Дома О наимен.	14,800	682	15,000

(Окончаніе въ слѣдующ. №).

ЧАСТНЫЕ ОБЪЯВЛЕНИЯ.

1) Продается каменный двухъ-этажный домъ, во 2-мъ кварталѣ, 1-й части г. Харькова, по улицѣ Ващенковской, подъ № 998, при домѣ большое усадебное мѣсто съ прудомъ, левадою, небольшимъ садомъ и огородомъ. О цѣнѣ можно узнать отъ самого хозяина дома Пересыпкина. (206)—1.

2) Продаются пара лошадей съ упряжью, дрожки, сани и дорожная карета, на лежачихъ рессорахъ—на мыщанскої ул., въ домѣ купца Панченко; спросить кучера Андрея. (127)—1.

3) Продаются 2 пары—4 вороныхъ лошади, выльженные въ упряжь, по 5 лѣтъ, $4\frac{1}{2}$, вершковъ. Спросить на Конторской улицѣ, въ домѣ Шаталова, бывшемъ Строцкаю. (120)—1

4) Продается за отъздомъ: бронза, люстры, драпировка, мебель новойшаго фасона и лучшихъ мастеровъ, стекло, посуда, одежда, и разныя вещи,—экипажи, лошади и сбруя, въ домѣ чиновника Барыкова, противъ купеческаго клуба, рядомъ съ домомъ Соловьева; можно видѣть ежедневно отъ 8 до 11 часовъ утра, и вечеромъ отъ 2 до 4 часовъ. (258)—1.

5) ВОЛЬДЕМАРЪ БЮЛЛОВЪ,

ЗУБНОЙ ВРАЧЪ,

прибывши изъ С.-Петербурга, имѣть честь предложить почтеннѣйшей публикѣ свои услуги, въ помоши страждущимъ всякою рода зубной болю, а также вставлять искусственныя зубы и цѣлыя челюсти, безъ выдергиванія старыхъ корней, и непричиняя никакой боли, по новой американской методѣ изъ Вулканизированного каучука разнаго цвѣта.

Жительство имью на Сумской улицѣ, въ домѣ Шапошникова, возль театра. (340)—2.

Въ магазинѣ

ГРОДЬ ЛОНЬ,

на Французской улицѣ, въ домѣ № 11.

КЪ СВѢТЛому ПРАЗДНИКУ

— ТОМЪ КОМЪ БУДЕТЬ ПОЛУЧЕНЪ

— СПЕЦИАЛЬНОГО ПОДАЧІЯ СВѢТЛЫХЪ

БОЛЬШОЙ ВЫБОРЪ

— СПЕЦИАЛЬНОГО ПОДАЧІЯ СВѢТЛЫХЪ

— ОДНОВЪДИЛЬНОГО ПОДАЧІЯ СВѢТЛЫХЪ

ШЛЯПОКЪ и БУРНУСОВЪ

— ПО САМЫМЪ ДЕШЕВЫМЪ ЦѢНАМЪ. (105)—2.

7) Симъ объявляю, что всѣ довѣренностї, даннныя мною на имя кременецкаго купеческаго сына Арио (онъ-же Лёвъ) Гурфинкеля, уничтожаются.

Харьковскій 1-й гильдии купецъ, Михаилъ Борисовъ сынъ, Эпштейнъ.

(146)—2.

8) Продается домъ купца НЕХОРОШЕВА, на Сумской улицѣ, близъ театра; адресоваться къ купчихѣ Нехорошевой въ домѣ Радина, на Московской улицѣ. (107)—5

9) На Николаевской улицѣ, въ домѣ Неклюдовой отдаются 5 комнатъ, съ кухней, за 255 р. въ годъ; спросить противъ 2 части, въ д. Лерцера, г-жу Любовникову. (108)—3

12) СЪ МАШИНОЙ КРУПЧАТКИ

В. В. ЗАДОИНСКАГО.

Продается по нижеписаннымъ цѣнамъ разныхъ сортовъ крупицестая и ржаная мука, равно и отруби, оптомъ и въ раздробь, съ доставкою, въ чертѣ г. Харькова.

1-го сорта куль въ 5 пудовъ	,	6 р. 75 к.
— — 1 пудъ	,	1 р. 35 к.
— — 20 фунтовъ	,	— 70 к.
— — 10 —	,	— 35 к.
2-го сорта куль въ 5 пудовъ	,	5 р. —
— — 1 пудъ	,	1 р. —
— — 20 фунтовъ	,	— 50 к.
— — 10 —	,	— 25 к.
3-го сорта куль въ 5 пудовъ	,	3 р. 80 к.
— — 1 пудъ	,	— 80 к.
4-го сорта куль въ 5 пудовъ	,	3 р. 50 к.
— — 1 пудъ	,	— 70 к.
Отруби за пудъ	,	— по 35 к.

При покупкѣ большаго количества дѣлается 5% уступка; здѣсь-же принимается разныхъ сортовъ хлѣбъ на размолъ. (390)—2.

Харьковскій купецъ

НИК. БЛИНЧИКОВЪ. (435)—2

11) Продается малопѣзененный фаетонъ рабочи
ты Марченко; противъ дѣтскаго приюта въ
домъ Лабинскаго. (74)—2

13) На андреевской мойкѣ отдаются
въ наемъ амбары подъ жильзными кры-
шами, удобные для склада земедѣль-
ческихъ орудий, шерсти, кожи, экипа-
жей и т. п.; узнать о шитьѣ въ мага-
зинѣ ЧАЕВЪ Т. ВИТТА, смѣжно съ
дворянскимъ собраниемъ. Тамъ-же про-
дается недорогой тарантасъ. (200)—3.